

# COLIN MAILLARD

JUILLET - DÉCEMBRE 2003 *infos* N° 23

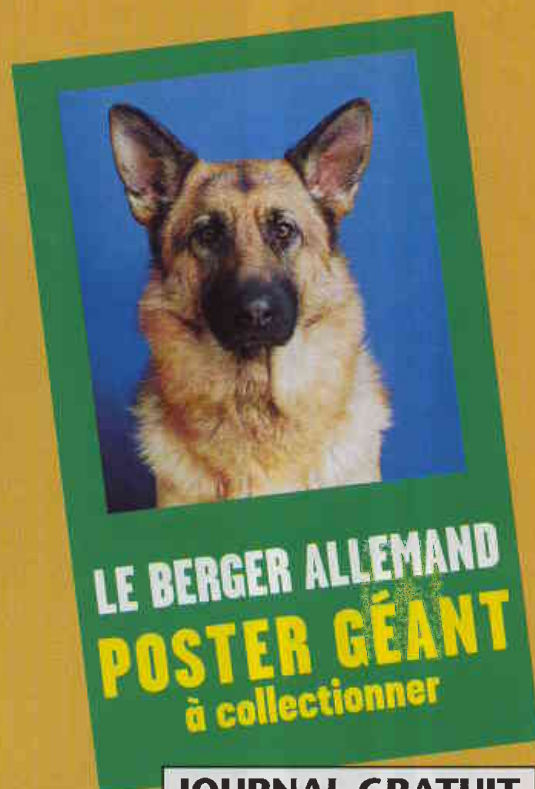
JOURNAL D'INFORMATION DE L'UNION DES AVEUGLES ET DÉFICIENTS VISUELS  
Membre de la Fédération des Aveugles et Handicapés Visuels de France, association reconnue d'utilité publique par décret du 27 août 1921



## MAMAN AVEUGLE OU MAMAN MAGICIENNE



30 AVRIL 2003 :  
JOURNÉE MONDIALE DES CHIENS GUIDES



**JOURNAL GRATUIT**

Attention, ne faites aucun don sans  
reçu fiscal numéroté

Président bénévole de l'UNADEV depuis 1998, moi-même aveugle de naissance, la première de mes missions est de maintenir la pérennité des services que l'association propose aux déficients visuels.

En effet, des services tels que le maintien à domicile, la maison de retraite, la remise gratuite de chiens guides, l'espace d'accueil, le service des sports, l'accompagnement social et professionnel, sont autant de moyens qui leur permettent d'avoir une meilleure qualité de vie.

Sachant que, malgré les progrès de la médecine pour vaincre la cécité, il naît, dans notre pays un enfant aveugle toutes les 17 heures, l'action menée par l'UNADEV est donc loin de se terminer.

Bien que les pouvoirs publics reconnaissent la qualité du travail effectué, ils laissent de plus en plus à l'association la charge et la responsabilité des actions de solidarité et d'intégration, sans pour autant nous donner les moyens financiers.

C'est pourquoi, Chers Donateurs, nos délégués du Club Colin Maillard vous rendent visite pour vous informer du travail effectué par l'UNADEV pour ses adhérents handicapés visuels répartis dans de nombreuses régions.

**En cette Année Européenne des personnes handicapées, je suis convaincu que grâce à votre générosité, vous permettrez à l'UNADEV d'atteindre ses objectifs, notamment celui de remettre gratuitement 30 chiens guides.**

**Recevez, Chers Donateurs, mes sentiments les plus reconnaissants pour votre soutien de solidarité.**

René BRETON

## REMISE DES CHIENS GUIDES

**Du Nord au Sud, grâce à la générosité de nos donateurs, de nouveaux non-voyants ont encore reçu leur chien-guide de l'une ou l'autre des écoles de l'UNADEV.**

**La Bretagne, à Rennes,** a vu arriver Summer, petite chienne labrador noire, donnée à Cécily. Pour Mlle Lemièrre dont c'est là le premier chien-guide, l'aventure est d'importance ! "J'ai fait, a-t-elle déclaré radieuse, mes premiers pas vers la liberté".

**A Metz,** ce fut aussi une première pour Marie-Josée : Sirius a rejoint le couple Goenner, la famille (papa, maman et fils) compte désormais un membre de plus.

**A Toulouse,** chez M. Layol en revanche, ce ne fut pas une découverte mais ce n'en fut pas moins la joie : René recevait Saïgon, et Saïgon succédait à Fisher.

**A Romans (dans la Drôme),** c'est Sweety, une élégante golden retriever, qui venait relayer Itou aux côtés de Béatrice. Mlle Bros, en effet, jugeait que son bon gros Itou avait suffisamment travaillé et dès lors, avait bien droit au repos.

**La région parisienne** accueillait de même deux petits nouveaux qui eux aussi, venaient prendre la relève de leurs aînés : Shana (succédant à Opéra), gentille chienne berger allemande douce et prévenante à l'égard de sa maîtresse Mme Médus et Schwartzky, joli mâle labrador chocolat de deux ans qui, désormais, auprès de Murielle, a relevé sa grande sœur Handy (depuis quelque temps, Handy donnait des signes de fatigue). Mme Ledoux (tout comme M. Layol, Mme Méduse et Mlle Bros) a donc dû se résoudre à envisager la mise à la retraite de celle qui l'avait servie et aimée durant plusieurs années.

**Cette retraite, on ne l'a pas volée !**

Ce sont là des moments très difficiles pour les non-voyants : leurs compagnons avancent bien trop vite en âge, à peine les ont-ils reçus que déjà il faut penser au pire. Au

mieux, si rien ne vient interrompre la carrière de leur guide, environ 10 années s'écoulent entre le début et la fin de ce travail d'équipe!... Autant dire le temps d'un rêve ! Mais par bonheur le plus souvent, retraite du vieil ami ne signifie pas systématiquement fin de vie commune. Non, le plus souvent, le chien retraité finit ses jours paisiblement auprès de son maître.

**Terminées les responsabilités !**

Ainsi Fisher, Itou et Handy connaissent maintenant les avantages non négligeables d'être désormais, de compagnie.

Oui, mais tout peut ne pas toujours se passer ainsi... Pour la personne non-voyante vivant totalement seule, assumer deux chiens devient impossible. Que faire du vieux compagnon lorsque l'on doit sortir ? Comment le sortir en laisse lorsque l'on ne voit pas ? C'est alors un crève-cœur. Il faut se résoudre à le confier de nouveau aux bons soins de l'école, laquelle devra trouver un foyer d'adoption.

Effectivement, l'école restant toujours propriétaire de ses chiens, c'est elle aussi qui, si nécessaire, assure leur retraite au sein de familles généreuses, volontaires pour cette délicate et ultime étape de la vie du chien-guide.

**Actuellement, après 18 années d'activité, nos écoles sont confrontées au problème du remplacement des premiers chiens remis.**

Il faut suivre le rythme ; nos amis non-voyants/maîtres de chien-guide dont le compagnon atteint l'âge d'une retraite bien méritée, ne peuvent pas attendre des mois l'artisan de la pérennité de leur autonomie. **Quand on a goûté à la liberté, peut-on retourner à la dépendance ?**

# MAMAN AVEUGLE OU MAMAN MAGICIENNE

Tout a commencé lorsque j'ai annoncé à mes proches que j'étais enceinte ! Chez certains, j'ai senti une réticence, une inquiétude... "Comment va-t-elle faire pour s'occuper de cet enfant ?" Le pompon revient à la C.A.F. où une dame, pensant que j'étais quelqu'un qui téléphonait pour cette pauvre femme aveugle affublée, en plus, d'un conjoint malvoyant, m'a dit :

"Ils sont tous les deux handicapés et ils vont avoir un enfant... Eh bien, j'espère que ce pauvre gosse va s'en sortir !"

**Que répondre ? Qu'être handicapé de la vue n'implique pas qu'on soit handicapé côté cœur et que cet enfant sera aimé, choyé et élevé comme quelques milliards d'autres enfants dans le monde.**

Tout de même, à force, on se pose des questions : "Est-ce que je vais vraiment m'en sortir ?". Et puis, on rencontre d'autres futures mamans qui vous rassurent. En fait, toutes les questions qu'on se pose, elles se les posent également.

Enfin, ma fille est née ! Très franchement, les premières heures, je n'ai même pas pensé à savoir comment elle était physiquement !

En fait, tout ce qui m'intéressait, c'était de la sentir dans mes bras, entre mes mains : la douceur de sa peau, son odeur... Je passais mon temps à la toucher, la palper, m'imprégnant de ce petit morceau d'univers dont j'étais responsable !

C'est donc une relation extrêmement sensuelle qui se crée dans ces moments-là.

Au moment du bain, du change, des repas... tout passe par le contact physique. Je ne vous apprendrai rien en vous disant qu'on ne lâche jamais un bébé dans son bain. Eh bien, pour une maman aveugle, c'est pour tous les gestes de la vie quotidienne de son bébé que cette consigne s'applique. C'est donc, au fil du temps, un apprentissage, une



relation, tout cela à la fois, qui s'installe, s'amplifie.

**Plus tard, lorsque ma fille a grandi, il m'a fallu savoir où elle était à tout moment de la journée sans pour autant l'empêcher de bouger. J'ai donc appris à "écouter". Je veux dire, à être toujours à l'écoute, à l'affût même du moindre mouvement pour deviner ce qu'elle faisait.**

Résultat : quelques années après,

un jour qu'elle essayait de passer en douce dans la cuisine pour aller se servir un verre de sirop de grenadine sans me l'avoir demandé, elle a été très surprise lorsque je suis arrivée en lui disant :

"Tu m'as demandé si tu pouvais te servir de la grenadine ?".

**En fait, elle en a été tellement surprise qu'après ce petit événement banal, elle a raconté à tous ses copains de maternelle que sa maman ne voyait pas, mais que, par contre, elle était magicienne puisqu'elle savait toujours ce que faisait son enfant.**

Aujourd'hui, j'ai deux enfants. Je crois pouvoir affirmer que je suis une bonne mère, habituée à toujours trouver des solutions pour tous les petits tracas. Quand on a trouvé comment promener son enfant en poussette accompagnée d'un chien guide, on peut sans problème ensuite, les amener partout où ils le veulent. Je pense même que ce rapport quasiment fusionnel qui se crée au début de la

relation mère enfant, s'il est bien géré peut-être un atout pour l'avenir.

Toutes les mamans sont un peu magiciennes aux yeux de leurs enfants. Mais les mamans aveugles sont peut-être obligées d'être un peu plus magiciennes que les autres...

## VOUS AUSSI, PARTICIPEZ À L'INSERTION PROFESSIONNELLE DES HANDICAPÉS VISUELS

En confiant vos travaux de mise sous film ou sous enveloppe, routage, façonnage, conditionnement, imprimerie Braille, sous-traitance diverse à l'Entreprise d'Insertion PRESTA.

Pour la réalisation de vos missions, un personnel compétent et un équipement technologique performant vous assureront des prestations de grande qualité.

Ainsi l'UNADEV-Colin Maillard utilise exclusivement le savoir-faire de ces salariés non-voyants en insertion pour la réalisation de ses mailings, tout comme divers partenaires (Conseil Général, Régional, Mutuelle, Communauté Urbaine, U.P.C. etc.).



### Contact PRESTA :

140 avenue du Maréchal Leclerc 33130 BEGLES

Tél. : 05.57.35.50.00

## QUE MILLE FEUX BRILLENT POUR EUX

Tel est le titre du livre écrit par Serge LARUE, délégué du Club Colin Maillard à l'UNADEV.

En plus de l'excellent travail réalisé depuis 14 ans sur les Charentes, notre délégué a consacré une partie de ses loisirs à écrire des poèmes qu'il dédie à l'association et aux handicapés visuels.

Édité par les Editions du Panthéon : 27, cité industrielle - Paris (tél. 01.43.71.14.72), ce livre sera vendu au prix de 11 €, les droits d'auteur seront intégralement reversés à l'UNADEV.

## Vos contacts en France

### • AQUITAINE, POITOU-CHARENTES, MIDI-PYRÉNÉES, RHÔNE

#### **M. Barake**

12 rue de Coursol - 33000 Bordeaux  
05 56 33 85 85

### • NORD ET EST

#### **M. Fournier**

989 route de Condès s/Escault  
59230 St Amand les Eaux  
03 27 27 87 16

### • ALPES, MÉDITERRANÉE

#### **M. Boquet**

Rue Amédée  
73630 Le Chatelard en Bauges  
04 79 52 18 35

### • PARIS, ÎLE DE FRANCE

#### **Mme Happe**

34 rue J.J. Rousseau - 78370 Plaisir  
01 30 55 35 50

### • RÉGION OUEST

#### **M. Letourneau**

14 impasse Pierre Rocher  
61000 Alençon  
06 82 51 99 68

### • LANGUEDOC ROUSSILLON

#### **M. Ortéga**

4 rue Ducharte - 34500 Béziers  
04 67 76 63 54

### • PICARDIE, HAUTE NORMANDIE

#### **M. Godard** C/Mlle Andrieux

60 rue Debaussaux - Pavillon 14  
80000 Amiens  
06 70 03 75 24

### • PAYS DE NANTES

#### **M. Maboti** C/Mlle Violin

6 rue E. Meissonier - 44000 Nantes  
02 40 58 11 71

### • VAR

#### **Mme Walspurger**

124 parc de Ste Claire  
83160 La Valette  
04 94 08 01 75

### • YONNE

#### **Mme Montisci**

10 rue Alsace Lorraine  
89100 Malay le Grand

## Vous n'avez pas d'héritier et vous désirez léguer vos biens à l'UNADEV

Il suffit de recopier de votre main la formule :

*Je lègue le bien... ou la somme de... ou fais légataire universel  
la FÉDÉRATION DES AVEUGLES ET HANDICAPÉS VISUELS DE FRANCE  
58, avenue Bosquet 75007 PARIS  
pour sa filiale l'UNION DES AVEUGLES ET DÉFICIENTS VISUELS  
12, rue de CURSOL 33000 BORDEAUX*

(si vous désirez que votre legs soit pour les écoles de chiens guides de l'UNADEV, vous devez le spécifier).